



PNI Adventure F80 Dual LED

Head LED flashlight / Head LED flashlight / Haupt-LED-Taschenlampe / Linterna led cabeza / Lampe frontale / Fej LED zseblámpa / Torcia elettrica frontale / Hoofd LED-zaklamp / Head LED flashlight / Lanterna frontala de cap



SK	Používateľská príručka	3
SK	Používateľská príručka	4
DE	Benutzerhandbuch	5
ES	Príručka používateľa	6
FR	Manuel utilisateur	7
HU	Használati utasítás	8
IT	Manuale utente	9
NL	Handleiding	10
SK	Používateľská príručka	11
RO	Manuál na používanie	12

Technické špecifikácie:

- Typ LED: SST20 (reflektor), G5WS1071F (reflektor)
- LED: 2 x 6W
- Typ batérie: Li-Ion 18650 3,7 V
- Kapacita batérie: 2200 mAh
- Rozmery: $\Phi 28 \times 95$ mm
- Hmotnosť: 168 gr
- Materiál: eloxovaný hliník
- Trieda ochrany: IP68
- Intenzita svetla: 1000 lúmenov (obe LED diódy zapnuté)
- Dosah: do 180 m
- Doba nepretržitej prevádzky: približne 3 hodiny (100 % intenzita LED)
- Magnet na konci
- Kábel USB typu C na nabíjanie batérie

Funkcie tlačidiel:

1. Keď je baterka vypnutá, krátko stlačte bočné tlačidlo. LED dióda reflektora sa rozsvieti na 30 % (120 lúmenov).
2. V tomto stave stlačte tlačidlo znova. LED dióda reflektora sa rozsvieti na 100 % (450 lúmenov).
3. Opätovne stlačte tlačidlo. LED dióda reflektora sa rozsvieti na 100 % (600 lúmenov).
4. Opätovne stlačte tlačidlo. Obe LED diódy sa rozsvietia na 100 % intenzitu (1000 lúmenov). Kvôli úspore energie batérie sa LED dióda reflektora po 40 sekundách automaticky vypne.
5. Opätovne stlačte tlačidlo. Baterka sa vypne.

Upozornenia:

- Deti nesmú obsluhovať zariadenie bez dozoru dospelých osôb.
- Nesmerujte svetlo do očí ľudí alebo zvierat.
- Použite správnu batériu podľa požiadavky, nepoužívajte iný typ batérie, mohlo by to spôsobiť problémy s poškodením PCB.
- Ak zariadenie dlhší čas nepoužívate, vyberte z neho batérie.

Technické špecifikácie:

- Typ LED: SST20 (reflektor), G5WS1071F (reflektor)
- LED: 2 x 6W
- Typ batérie: 18650 3,7 V Li-Ion
- Kapacita batérie: 2200 mAh
- Rozmery: $\Phi 28 \times 95$ mm
- Hmotnosť: 168 g
- Materiál: eloxovaný hliník
- Trieda ochrany: IP68
- Intenzita svetla: 1000 lúmenov (obe LED diódy sú zapnuté)
- Dosah: až 180 m
- Čas nepretržitej prevádzky: približne. 3 hodiny (100% intenzita LED)
- Magnet na okraji
- Nabíjací kábel batérie USB typu C

Funkcie tlačidiel:

1. Keď je baterka vypnutá, krátko stlačte multifunkčné tlačidlo. Široko otvorená LED dióda sa rozsvieti na 30 % (120 lúmenov).
2. V tomto stave stlačte tlačidlo znova. Širokootvorná LED dióda sa rozsvieti na 100 % (450 lúmenov).
3. Opätovne stlačte tlačidlo. LED dióda zaostrenia sa rozsvieti na 100 % (600 lúmenov).
4. Opätovne stlačte tlačidlo. Obe LED diódy sa rozsvietia na 100 % intenzitu (1000 lúmenov). Kvôli úspore energie batérie sa široko otvorená LED dióda po 40 sekundách automaticky vypne.
5. Opätovne stlačte tlačidlo. Baterka zhasne.

Upozornenia:

- Deti nesmú obsluhovať zariadenie bez dozoru dospelých osôb.
- Nesmerujte svetlo do očí ľudí alebo zvierat.
- Použite správnu batériu podľa požiadavky, nepoužívajte iný typ batérie, mohlo by to spôsobiť problém s poškodením dosky s plošnými spojmi.
- Ak zariadenie dlhší čas nepoužívate, vyberte z neho batérie.

Technische Spezifikationen:

Typ LED: SST20 (reflektor), G5WS1071F (reflektor)

Typ batérie: Li-Ion 18650 3,7 V

Kapacita batérie: 2200 mAh

Rozměry: $\Phi 28 \times 95$ mm Hmotnosť:

168 gr

Materiál: eloxovaný hliník

Schutzklasse: IP68

Svetelný tok: 1000 lumenov (dve LED diódy) Dosah:

do 180 m

Dauerbetriebszeit: ca. 3 Stunden (100 % LED-Intensität)

Magnet am Ende

Kábel USB typu C na dobíjanie batérie

Tastenfunktionen:

- Drücken Sie bei ausgeschalteter Taschenlampe kurz die Multifunktions-taste. Die weit geöffnete LED leuchtet bis zu 30 % (120 Lumen).
- Drücken Sie in diesem Zustand die Taste erneut. Die weit öffnende LED leuchtet zu 100 % (450 Lumen).
- Drücken Sie die Taste erneut. Die LED mit Fokus leuchtet zu 100 % (600 Lumen).
- Drücken Sie die Taste erneut. Beide LEDs leuchten mit bis zu 100 % Intensität (1000 Lumen). Um Batteriestrom zu sparen, schaltet sich die weit geöffnete LED automatisch nach 40 Sekunden aus.
- Drücken Sie die Taste erneut. Die Taschenlampe erlischt.

Upozornenia:

- Kinder dürfen das Gerät nicht ohne Aufsicht eines Erwachsenen bedienen.
- Richten Sie das Licht nicht auf die Augen von Menschen oder Tieren.
- Bitte verwenden Sie die richtige Batterie wie gewünscht, verwenden Sie keinen anderen Batterietyp, da dies zu Problemen mit der Leiterplatte führen kann.
- Bitte nehmen Sie die Batterien aus dem Gerät, wenn Sie es längere Zeit nicht benutzen.

Especificaciones técnicas:

- Typ LED: SST20 (reflektor), G5WS1071F (reflektor)
- LED: 2x6W
- Typ batérie: 18650 3,7 V Li-Ion
- Kapacita batérie: 2200 mAh
- Rozmery: $\Phi 28 \times 95$ mm
- Peso: 168 gramov
- Materiál: eloxovaný hliník
- Trieda ochrany: IP68
- Intenzita svetla: 1000 lúmenov (obe LED diódy sú zapnuté)
- Alcance: do 180 m
- Doba nepretržitej prevádzky: približne 3 hodiny (100 % intenzita LED)
- Imán al final
- Kábel USB typu C na prenos batérie

Funciones de los botones:

1. Cuando la linterna esté apagada, presione brevemente el botón multifunción. El LED completamente abierto se iluminará hasta un 30 % (120 lúmenes).
2. En este estado, vuelva a pulsar el botón. El LED de apertura amplia se iluminará al 100 % (450 lúmenes).
3. Pulse el botón de nuevo. El LED con foco se encenderá al 100% (600 lúmenes).
4. Pulse el botón de nuevo. Ambos LED se iluminarán hasta el 100 % de intensidad (1000 lúmenes). Para ahorrar energía de la batería, el LED completamente abierto se apagará automáticamente después de 40 segundos.
5. Stlačte tlačidlo de nuevo. La linterna se apagará.

Inzeráty:

- Los niños no pueden operar el equipo sin la supervisión de un adulto.
- No apunte la luz a los ojos de humanos o animales.
- Používajte správnu batériu podľa pokynov, nepoužívajte iný typ batérie, mohlo by to spôsobiť problémy s poškodením dosky plošných spojov.
- Vymeňte batérie z prístroja, ak ich nepoužívate dlhší čas.

Spécifications techniques:

- Typ LED: SST20 (reflektor), G5WS1071F (reflektor)
- LED: 2 x 6W
- Typ batterie : Li-Ion 18650 3,7 V
- Capacité batterie: 2200 mAh
- Rozměry: Ø28 x 95 mm
- Hmotnosť : 168 gramov
- Matériau : anodizovaný hliník
- Trieda ochrany: IP68
- Intenzita svetla: 1000 lúmenov (dve LED diódy)
- Prístavisko: 180 m
- Temps de fonctionnement continu : cca 3 hodiny (intenzita 100% LED)
- Aimant à la fin
- Câble USB de type C pour le chargement de la batterie

Fonctions des boutons:

1. Lorsque la lampe de poche est éteinte, appuyez brièvement sur le bouton multifonction. La LED à grande ouverture éclairera jusqu'à 30 % (120 lumens).
2. V tomto stave nanovo stlačte tlačidlo. LED dióda s veľkou svietivosťou sa rozsvieti na 100 % (450 lúmenov).
3. Appuyez à nouveau sur le bouton. LED so zaostréním sa rozsvieti na 100 % (600 lúmenov).
4. Appuyez à nouveau sur le bouton. Les deux LED s'allument jusqu'à 100 % intenzity (1 000 lúmenov). Pre úsporu batérie sa veľká LED dióda automaticky vypína po 40 sekundách.
5. Appuyez à nouveau sur le bouton. La lampe de poche s'éteindra.

Mises en garde:

- Les enfants ne sont pas autorisés à utiliser l'équipement sans la surveillance d'un adulte.
- Ne dirigez pas la lumière vers les yeux des humains ou des animaux.
- Veuillez utiliser la batterie correcte comme demandé, n'utilisez pas un type de batterie différent, cela peut causer des problèmes d'endommagement du PCB.
- Veuillez retirer les piles de l'équipement si vous ne l'utilisez pas pendant une longue période.

Műszaki adatok:

- Tím LED: SST20 (reflektor), G5WS1071F (reflektor)
- LED: 2 x 6W
- Bateria: Li-Ion 18650 3,7 V
- Kapacita batérie: 2200 mAh
- Méretek: $\Phi 28 \times 95$ mm
- Duše: 168 gr
- Anyaga: eloxovaný hliník
- Védettség: IP68
- Fényerősség: 1000 lumen (mindkét LED világít)
- Hatótávolság: 180 m-ig
- Folyamatos működési idő: kb. 3 óra (100% intenzita LED)
- Mágnes a végén
- Kábel USB type C az akkumulátor töltéséhez

Funkcia tlačidla:

1. Ha a zseblámpa ki van kapcsolva, nyomja meg röviden a többfunkciós gombot. A szélesre nyíló LED 30%-ig (120 Lumen) világít.
2. Ebben az állapotban nyomja meg újra a gombot. A szélesre nyíló LED 100%-ban világít (450 Lumen).
3. Nyomja meg újra a gombot. A fókuszált LED 100%-ban világít (600 Lumen).
4. Nyomja meg újra a gombot. Mindkét LED 100%-os intenzitással (1000 Lumen) világít. Az akkumulátor kímélése érdekében a teljesen nyitott LED 40 másodperc után automatikusan kikapcsol.
5. Nyomja meg újra a gombot. A zseblámpa kialszik.

Figyelmeztetések:

- Gyermekek nem használhatják a berendezést felnőtt felügyelete nélkül.
- Ne irányítsa a fényt emberek vagy állatok szemébe.
- Kérjük, használja a megfelelő akkumulátort a kérésnek megfelelően, ne használjon más típusú akkumulátort, mert ez PCB-károsodást okozhat.
- Kérjük, vegye ki az elemeket a készülékből, ha hosszabb ideig nem használja.

Špecifické technológie:

- Typ LED: SST20 (reflektor), G5WS1071F (reflektor)
- LED: 2x6W
- Typ batérie: Li-Ion 18650 3,7 V
- Kapacita batérie: 2200 mAh
- Rozmery: $\Phi 28 \times 95$ mm
- Peso: 168 gr
- Materiál: eloxovaný hliník
- Stupeň ochrany: IP68
- Svietivosť: 1000 lúmenov (s LED diódami)
- Portál: do 180 m
- Doba nepretržitého fungovania: cca 3 hodiny (100% intenzita LED)
- Adesione magnetica
- Cavo USB type C per la ricarica della batteria

Funkcie pulzátorov:

1. Quando la torcia è spenta, premere brevement il pulsante multifunzione. Il LED con apertura grande si accenderà fino al 30% (120 lumen).
2. V tomto stave stlačte pulzátor. LED dióda ad ampia apertura sa rozsvieti na 100 % (450 lumenov).
3. Premere di nuovo il pulsante. Il LED con messa a fuoco si accenderà al 100% (600 lumen).
4. Premere di nuovo il pulsante. Entrambi i LED si accendono fino al 100% di intensità (1000 lumen). Per risparmiare la carica della batteria, il LED con apertura grande si spegne automaticamente dopo 40 secondi.
5. Premere di nuovo il pulsante. La torcia si spegnerà.

Avvertenze:

- I bambini non possono utilizzare l'apparecchiatura senza la supervisione di un adulto.
- Nepoužívajte svetlo na oči ľudí alebo zvierat.
- Predpokladá sa, že batériu používate správne, ako je uvedené v návode, nepoužívajte iný typ batérie, pretože by to mohlo spôsobiť problémy s poškodením dosky plošných spojov.
- Rimuovere le batterie dall'apparecchiatura se non la si utilizza per molto tempo

Technické špecifikácie:

- Typ LED: SST20 (reflektor), G5WS1071F (reflektor)
- LED: 2x 6W
- Typ batérie: 18650 3,7 V Li-Ion
- Kapacita batérie: 2200 mAh
- Afmetingen: (28 x 95 mm)
- Hmotnosť: 168 gramov
- Materiál: geanodizovaný hliník
- Trieda ochrany: IP68
- Svietivosť: 1000 lúmenov (dve LED diódy)
- Bereik: spolu 180 m
- Doba svietenia: cca 3 hodiny (100% LED-intenzita)
- Magneet aan het einde
- Kábel USB typu C na chladenie batérie

Funkcie Knop:

1. Keď je svietidlo vypnuté, stlačte multifunkčný gombík. Otvorená LED dióda sa stlmí o 30 % (120 lumenov).
2. Druk in deze toestand nogmaals op de knop. De wijd openende LED zal 100% oplichten (450 Lumen).
3. Druk nogmaals op de knop. De LED met focus brandt 100% (600 Lumen).
4. Druk nogmaals op de knop. Beide LED's lichten op tot 100% intensiteit (1000 lumen). Om de batterij te sparen, gaat de wijd openstaande LED na 40 seconden automatisch uit.
5. Druk nogmaals op de knop. De zaklamp gaat uit.

Waarschuwingen:

- Kinderen mogen de apparatuur niet bedienen zonder toezicht van een volwassene.
- Richt het licht niet op de ogen van mensen of dieren.
- Gebruik de juiste batterij zoals gevraagd, gebruik geen ander type batterij, dit kan PCB-schade veroorzaken.
- Haal de batterijen uit het apparaat als u het lange tijd niet gebruikt.

Technické špecifikácie:

- Typ LED: SST20 (reflektor), G5WS1071F (reflektor)
- LED: 2x6W
- Typ batérie: Li-Ion 18650 3,7 V
- Kapacita batérie: 2200 mAh
- Rozmery: $\Phi 28 \times 95$ mm
- Hmotnosť: 168 gr
- Materiál: eloxovaný hliník
- Stupeň ochrany: IP68
- Intenzita svetla: 1000 lúmenov (obe LED diódy zapnuté)
- Dosah: do 180 m
- Čas nepretržitej prevádzky: cca. 3 hodiny (100% intenzita LED)
- Magnet na konci
- Nabíjací kábel batérie USB typu C

Funkcie tlačidiel:

1. Keď je svetlo vypnuté, krátko stlačte multifunkčné tlačidlo. Širokorozsahová LED dióda sa rozsvieti na 30 % (120 lúmenov).
2. V tomto stave stlačte tlačidlo znova. Širokorozsahová LED dióda sa rozsvieti na 100 % (450 lúmenov).
3. Opätovne stlačte tlačidlo. LED dióda zaostrenia sa rozsvieti na 100 % (600 lúmenov).
4. Opätovne stlačte tlačidlo. Obe LED diódy sa rozsvietia na 100 % intenzitu (1000 lúmenov). Kvôli úspore batérie sa široko otvorená LED dióda po 40 sekundách automaticky vypne.
5. Opätovne stlačte tlačidlo. Bateria zhasne.

Upozornenia:

- Deti nesmú obsluhovať spotrebič bez dozoru dospelých osôb.
- Nesmerujte svetlo do očí ľudí alebo zvierat.
- Použite správnu batériu podľa požiadaviek, nepoužívajte iný typ batérie, môže to spôsobiť problémy s poškodením PCB.
- Ak zariadenie nebudete dlhší čas používať, vyberte z neho batérie.

Șpecifică tehnică:

- Tip LED: SST20 (s ohniskom, reflektor), G5WS1071F (so svetlometom)
- LED: 2 x 6W
- Tip baterie: Li-Ion 18650 3,7 V
- Capacita akumulátora: 2200 mAh
- Rozmery: $\Phi 28 \times 95$ mm
- Greutate: 168 gr
- Materiál: eloxovaný hliník
- Trieda ochrany: IP68
- Intenzita svetla: 1000 lúmenov (ambele LED-uri aprinse)
- Rozsah činnosti: 180 m
- Durata de functionare in mod continuu: pana la 3 ore
- Magnet na upevnenie svetidla na kovovú podložku
- Kábel USB Tip C na pripojenie akumulátora

Funkcia buton:

1. Cand lanterna este stinsa, apasati scurt butonul multifunctional. LED-ul cu deschidere mare (reflektor) se va aprinde cu o intensitate de 30% (120 Lumeni).
2. In aceasta stare, mai apasati o data butonul. LED-ul cu deschidere mare (floodlight) se va aprinde cu o intensitate de 100% (450 Lumeni).
3. Mai apasati inca o data butonul. LED-ul cu focus (spotlight) se va aprinde cu o intensitate de 100% (600 Lumeni).
4. Mai apasati inca o data butonul. Ambele LED-uri se vor aprinde cu o intensitate de 100% (1000 Lumeni). Pentru economisirea bateriei, LED-ul cu deschidere mare (reflektor) se va stinge automat dupa 40 secunde.
5. Mai apasati inca o data butonul. Lanterna se va stinge.

Atentionari:

- Produsul nu este destinat folosirii de catre copii decat sub observatia stricta a unui adult
- Nu orientati lumina direct in ochii unei persoane sau ai unui animal
- Nu folositi un acumulator de alt tip decat cel indicat, intrucat ar putea cauza defectiuni la placa de baza.
- Daca nu folositi lanterna timp indelungat, scoateti acumulatorul.

SK:

Zjednodušené vyhlásenie o zhode EÚ

SC ONLINESHOP SRL vyhlasuje, že **svietidlo PNI Adventure F80 Dual LED** je v súlade so smernicou EMC 2014/30/EÚ. Úplné znenie EÚ vyhlásenia o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese:

<https://www.mypni.eu/products/8699/download/certifications>

BG:

Zjednodušené vyhlásenie o zhode EÚ

Spoločnosť SC ONLINESHOP SRL vyhlasuje, že **svietidlo PNI Adventure F80 Dual LED Flashlight** je v súlade so smernicou 2014/30/EÚ o elektromagnetickej kompatibilite. Úplné znenie EÚ vyhlásenia o zhode je k dispozícii na tejto webovej adrese:

<https://www.mypni.eu/products/8699/download/certifications>

DE:

Vereinfachte EU-Konformitätserklärung

SC ONLINESHOP SRL erklärt, dass das **Taschenlampe PNI Adventure F80 Dual LED** der Richtlinie EMC 2014/30/EU entspricht. Sie finden den ganzen Text der EU-Konformitätserklärung an der folgenden Internetadresse:

<https://www.mypni.eu/products/8699/download/certifications>

ES:

EÚ Declaración de conformidad simplificada

SC ONLINESHOP SRL vyhlasuje, že **svietidlo PNI Adventure F80 Dual LED** spĺňa požiadavky smernice EMC 2014/30/EÚ. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet:

<https://www.mypni.eu/products/8699/download/certifications>

FR:

Déclaration de conformité simplifiée de l'UE

SC ONLINESHOP SRL vyhlasuje, že **svietidlo PNI Adventure F80 Dual LED** je v súlade so smernicou EMC 2014/30/EÚ. Le texte complet de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse Internet suivante:

<https://www.mypni.eu/products/8699/download/certifications>

HU:

Egyszerűsített EU Megfelelési Közlemény

SC ONLINESHOP SRL kijelenti azt, hogy a **Zseblámpa PNI Adventure F80 Dual LED** megfelel az EMC 2014/30/EU. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő internetes címen érhető el:

<https://www.mypni.eu/products/8699/download/certifications>

IT:

Dichiarazione UE di conformità semplificata

SC ONLINESHOP SRL dichiara che il **Torcia PNI Adventure F80 Dual LED** è conforme alla direttiva EMC 2014/30/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità europea è disponibile al seguente indirizzo Internet:

<https://www.mypni.eu/products/8699/download/certifications>

SK:

Zjednodušené vyhlásenie o zhode EÚ

Spoločnosť SC ONLINESHOP SRL vyhlasuje, že **svietidlo PNI Adventure F80 Dual LED Flashlight** je v súlade so smernicou 2014/30/EÚ o elektromagnetickej kompatibilite. Úplné znenie EÚ vyhlásenia o zhode je k dispozícii na adrese: <https://www.mypni.eu/products/8699/download/certifications>

RO:

Declaratie UE de conformitate simplificata

SC ONLINESHOP SRL declara ca **Lanterna model PNI Adventure F80 Dual LED** este in conformitate cu Directiva EMC 2014/30/EU. Textul integral al declaratiei UE de conformitate este disponibil la urmatoarea adresa de internet:

<https://www.mypni.eu/products/8699/download/certifications>

